

Brusel 28. dubna 2025
(OR. en)

Interinstitucionální spis:
2025/0099(NLE)

8352/25
ADD 1

POLCOM 77
SERVICES 20
FDI 6
COASI 57

NÁVRH

Odesílatel:	Martine DEPREZOVÁ, ředitelka, za generální tajemnici Evropské komise
Datum přijetí:	25. dubna 2025
Příjemce:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generální tajemnice Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2025) 183 final - ANNEX
Předmět:	PŘÍLOHA návrhu nařízení Rady o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Výboru pro obchod zřízeném Dohodou o volném obchodu mezi Evropskou unií a Novým Zélandem, pokud jde o změny uvedené dohody týkající se základních principů a práv v práci

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2025) 183 final - ANNEX.

Příloha: COM(2025) 183 final - ANNEX.



V Bruselu dne 25.4.2025
COM(2025) 183 final

ANNEX

PŘÍLOHA

návrhu nařízení Rady

o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Výboru pro obchod zřízeném Dohodou o volném obchodu mezi Evropskou unií a Novým Zélandem, pokud jde o změny uvedené dohody týkající se základních principů a práv v práci

PŘÍLOHA

Předloha ROZHODNUTÍ č. XX/2025 Výboru pro obchod

ze dne XX/XX/2025,

kterým se mění čl. 19.3 odst. 3 a 5, pokud jde o změnu Deklarace MOP o základních principech a právech v práci a doplnění bezpečného a zdravého pracovního prostředí mezi základní principy a práva v práci Mezinárodní organizace práce

Výbor pro obchod,

s ohledem na Dohodu o volném obchodu mezi Evropskou unií a Novým Zélandem (dále jen „dohoda“), a zejména na čl. 19.3 odst. 4 uvedené dohody,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) 110. Mezinárodní konference práce přijala dne 10. června 2022 usnesení I o začlenění bezpečného a zdravého pracovního prostředí do rámce Mezinárodní organizace práce (MOP) pro základní zásady a práva v práci.
- (2) Podle čl. 19.3 odst. 4 může Výbor pro obchod nejpozději na svém prvním zasedání přijmout rozhodnutí o změně 19.3 odst. 3 s cílem zohlednit doplnění bezpečného a zdravého pracovního prostředí mezi základní principy a práva v práci v souladu s rozhodnutím 110. Mezinárodní konference práce z června 2022.
- (3) Ustanovení čl. 19.3 odst. 3 by proto mělo být změněno tak, že se mezi základní principy a práva v práci doplní bezpečné a zdravé pracovní prostředí. Dále by měl být aktualizován odkaz na Deklaraci MOP o základních principech a právech v práci v čl. 19.3 odst. 3 tak, aby odpovídal nejnovější změně uvedené deklarace.
- (4) V návaznosti na změnu čl. 19.3 odst. 3 se prohlášení v poznámce pod čarou k čl. 19.3 odst. 5, že všechny členské státy ratifikovaly základní úmluvy MOP, stalo zastaralým. Zdá se proto vhodné poznámku pod čarou v čl. 19.3 odst. 5 zrušit,

PŘIJAL TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Ustanovení čl. 19.3 odst. 3 a 5 se mění v souladu s přílohou tohoto rozhodnutí.

Článek 2

Změny uvedené v příloze tohoto rozhodnutí vstupují v platnost prvním dnem šestého měsíce po dni, ke kterému si strany vzájemně písemně oznámí, že splnily své příslušné právní požadavky a postupy pro vstup změn v platnost.

Sepsáno ve dvou vyhotoveních v jazyce anglickém, bulharském, českém, dánském, estonském, finském, francouzském, chorvatském, italském, litevském, lotyšském, maďarském, maltském, německém, nizozemském, polském, portugalském, rumunském, řeckém, slovenském, slovinském, španělském a švédském, přičemž všechna znění mají stejnou platnost.

V Bruselu a Wellingtonu dne [vložte datum]

*Za Výbor pro obchod
spolupředsedové*

V čl. 19.3 se odstavec 3 mění takto:

- 1) Za slova „na jejím 86. zasedání, a s následnými opatřeními“ se doplňují slova „ve znění pozměněném na jejím 110. zasedání v roce 2022“.
- 2) V písmenu c) se za slovy „faktické zrušení dětské práce“ zrušuje slovo „a“.
- 3) V písmenu d) se za slovy „odstranění diskriminace, pokud jde o zaměstnání a povolání“ zrušuje tečka a doplňuje slovo „a“.
- 4) Doplňuje se nové písmeno e), které zní:
„e) bezpečné a zdravé pracovní prostředí“.

V čl. 19.3 se odstavec 5 mění takto:

- 1) Poznámka pod čarou 1, která zní „Strany berou na vědomí, že všechny členské státy ratifikovaly základní úmluvy MOP.“ se zrušuje.